

Original Operating Manual SousVide Stick SV 400 (11310)





USA Branch
CASO Design USA LLC

Info@CasoDesignUSA.com www.CasoDesignUSA.com

T.: 908.604.0677

Document-Number: 11310 06-17-2020

Printing and typographical errors reserved.

© 2020 CASO Design USA LLC

1. (Operating Manual	5
1.1	General	5
1.2	Information in this manual	5
1.3	Warning notices	5
1.4	Limitation of liability	6
1.5	Copyright protection	6
2	Safety	6
2.1	Intended use	6
2.2	General Safety information	7
2.3	Sources of danger	8
2.3.	1 Danger of burns	8
2.3.2	2 Danger of fire	9
2.3.3	3 Dangers due to electrical power	9
3	Getting Started	9
3.1	Packaging safety information	10
3.2	What's included	10
3.3	Unpacking	10
3.4	Disposal of the packaging	10
4	Setup	10
4.1	Setup location requirements	10
4.2	Electrical connection	11
5	Complete Overview	11
5.1	Appliance diagram	11
5.2	Control Panel	12
5.3	Rating plate	13
6	Operation	13
6.1	SousVide cooking	13
6.2	Disassembly / assembly of the stainless steel skirt	13
7	Storage of the device	14
8	Cleaning and Maintenance	14
8.1	Safety information	
8.2	Maintenance and cleaning	
8.3	Descaling	15
9	Troubleshooting	15
9.1	Safety notices	15
9.2	Troubleshooting	15
9.3	Troubleshooting table	16
10	Disposal of the Old Device	16

11	Guarantee	.17
12	Technical Data	18

1. Operating Manual

1.1 General

Please read the information contained herein so that you can become familiar with your device quickly and take advantage of the full scope of its functions.

Your SV 400 will serve you for many years if you handle it and care for it properly. We wish you a lot of pleasure in using it!

1.2 Information in this manual

These Operating Instructions are a component of the SV 400 (referred to hereafter as the device) and provide you with important information for the initial commissioning, safety, intended use and care of the device. The Operating Instructions must be available at all times at the device. This Operating Manual must be read and applied by every person who is instructed to work with the device: Commissioning

Troubleshooting and/or

Cleaning

Operation

Keep the Operating Manual in a safe place and pass it on to the subsequent owner along with the device.

1.3 Warning notices

The following warning notices are used in the Operating Manual concerned here.

Danger

A warning notice of this level of danger indicates a potentially dangerous situation.

If the dangerous situation is not avoided, this can lead to death or serious injuries.

▶ Observe the instructions in this warning notice in order to avoid the danger of death or serious personal injuries.

Warning

A warning notice of this level of danger indicates a possible dangerous situation.

If the dangerous situation is not avoided, this can lead to serious injuries.

▶ Observe the instructions in this warning notice in order to avoid the personal injuries.

Attention

A warning notice of this level of danger indicates a possible dangerous situation.

If the dangerous situation is not avoided, this can lead to slight or moderate injuries.

▶ Observe the instructions in this warning notice in order to avoid the personal injuries.

Please note

A notice of this kind indicates additional information, which will simplify the handling of the machine.

1.4 Limitation of liability

All the technical information, data and notices with regard to the installation, operation and care are completely up-to-date at the time of printing and are compiled to the best of our knowledge and belief, taking our past experience and findings into consideration.

No claims can be derived from the information provided, the illustrations or descriptions in this manual. The manufacturer does not assume any liability for damages arising as a result of the following:

- Non-observance of the manual
- Uses for non-intended purposes

Improper repairs

- Technical alterations, modifications of the device
- Use of unauthorized spare parts

Modifications of the device are not recommended and are not covered by the guarantee.

All translations are carried out to the best of our knowledge. We do not assume any liability for translation errors, not even if the translation was carried out by us or on our instructions. The original German text remains solely binding.

1.5 Copyright protection

This document is copyright protected.

CASO Design USA LLC. reserves all the rights, including those for photomechanical reproduction, duplication and distribution using special processes (e.g. data processing, data carriers, data networks), even partially. Subject to content and technical changes.

2 Safety

This chapter provides you with important safety notices when handling the device. The device corresponds with the required safety regulations. Improper use can result in personal or property damages.

2.1 Intended use

This device is only intended for use in households. Uses for a different purpose or for a purpose which exceeds this description are considered incompatible with the intended or designated use.

Warning

Danger due to unintended use!

Dangers can emanate from the device if it is used for an unintended use and/or a different kind of use.

- ▶ Use the device exclusively for its intended use.
- ▶ Observe the procedural methods described in this Operating Manual.

Claims of all kinds due to damages resulting from unintended uses are excluded.

The User bears the sole risk.

2.2 General Safety information

Please note

Please observe the following general safety notices with regard to the safe handling of the device.

- ► Examine the device for any visible external damages prior to using it. Never put a damaged device into operation.
- ▶ If the power cord is damaged, the device must be disposed of. The power cord cannot be replaced.
- ▶ Cleaning and maintenance by the user must not be performed by children.
- ► Children are not allowed to play with the device.
- ▶ The device and its connecting cable must be kept away from children.
- ➤ The device may be used by individuals with reduced physical, sensory or mental capabilities or a lack of experience and / or knowledge of their use if they are supervised or have been instructed at to the safe use of the device and have understood the resulting hazards.
- ▶ Defective components must always be replaced with original replacement parts. Only such parts will guarantee that the safety requirements are fulfilled.
- ▶ Only customer service departments authorized by the manufacturer may carry out repairs on the device, as otherwise the guarantee entitlements will be null and void in the event of any subsequent damages. Improperly performed repairs can cause considerable dangers for the user.
- ▶ Do not leave the device unsupervised when it is in operation.
- ▶ When unplugging, please pull the plug and not the cord, to avoid any injury.
- ▶ Unwind the cord completely during operation.
- ▶ Device should not be cleaned in dishwasher.
- ▶ The device may only be set vertically in a heat-resistant cooking vessel.
- ➤ The device is only suitable for heating up of drinking water. Otherwise the device could be damaged.
- ► Observe the markings for minimum and maximum of water level. Otherwise the device could be damaged.
- ▶ Do not remove the device from the cooking vessel during operation.
- ▶ Do not move the cooking vessel during operation.
- ▶ The device needs a distance of a least 0.39" to the bottom of the cooking vessel so that the water circulation is not blocked.
- ▶ Pull the main plug before removing the device from the cooking vessel with water.
- ► Even after removal of the mains plug the device is still hot and should only be touched at the control element and should not be placed on heat sensitive surfaces.
- ▶ Device is not intended to be operated by means of an external timer or separate remote-control system.

Please note

- ▶ Do not use distilled or deionized water.
- ▶ Never operate the cooker with the stainless steel element cover removed. Always ensure the cooker is securely clamped.
- ➤ This appliance is NOT to be used by children or by persons with reduced physical, sensory, or mental capabilities. Close supervision is necessary when this appliance is used near children and these individuals. Children should not use or play with this appliance.
- ▶ Do not let cord hang over edge of table or counter, or touch hot surfaces.
- ▶ Unplug from outlet when not in use and before cleaning. Allow to cool.
- ▶ Do not place on or near a hot gas or electric burner, or in a heated oven.
- ► Place your cooking container on a heat protector or mat to avoid damaging work surfaces.
- ► Always seal food in a bag or jar before submerging it into the water of the cooking container.
- ➤ Consuming raw or undercooked meats, poultry, seafood, shellfish or eggs may increase the risk of food borne illness.
- ▶ Do not use the cooker for any use other than outlined within this guide.
- ▶ Product is not intended for outdoor use, and is intended for household use only.

2.3 Sources of danger

2.3.1 Danger of burns

Danger

Warning: Do not touch hot surfaces. The device is very hot during and after operation! The heated water is also very hot. Risk of burn.

- ▶ Touch the heated device exclusively at the control element.
- ➤ The device is hot during operation. Let the device cool down before cleaning or touchining it. Do not touch the heated metal.
- ➤ The heated device, the heated cooking vessel, the heated water and the steam can cause burns. Be careful with them. Use pot holders or oven gloves when you want to move the cooking vessel.
- ► Touch and remove the heated (vacuumed) food exclusively with a heat-resistant serving tong or something like that.
- ➤ The heating element remains hot even after the mains plug has been disconnected and should therefore neither be touched nor placed on flammable surfaces.

2.3.2 Danger of fire

Danger

There is a danger of fire due to the event the device is not used properly. Observe the following safety notices to avoid dangers of fire:

- ▶ Do not set up the device near flammable material.
- ► Keep this device away from sources of heat (gas, electric, burner, heated oven).
- ▶ Observe that the cord does not touch the hot device.
- ▶ Do not cover the device with foil or towels.
- ▶ Do not store or use gasoline or any other flammable vapors and liquids in the vicinity of this or any other appliance. The fumes can create a fire hazard or explosion.

2.3.3 Dangers due to electrical power

Danger Mortal danger due to electrical power!

Mortal danger due to electrical power!

Mortal danger exists when coming into contact with live wires or subassemblies! Observe the following safety notices to avoid dangers due to electrical power:

- ▶ If the power cord is damaged, the device must be disposed of. The power cord cannot be replaced.
- ▶ Do not operate this device if its power cable or plug is damaged, if it does not work properly or if it is damaged or has been dropped.
- ▶ Do not open the housing on the device under any circumstances. Do not insert any objects inito the openings of the device. There is a danger of an electrical shock if live connections are touched and the electrical or mechanical structure is altered. In addition, functional faults on the device can also occur.
- ▶ Before plugging the device in or when you operate it, make sure your hands are dry.
- ▶ Remove the plug from the wall socket when the unit is not in use, and also before cleaning.
- ▶ Observe the min- and max-marking of the device when you fill the cooking vessel.
- ▶ When immersing the control element in water for a short time, allow the device to dry thoroughly (24 hours).
- ► Keep the cord of device away from water. Dive only the heating element of the device into water.

3 Getting Started

This chapter will guide you through safely unpacking and setting up your new unit.

3.1 Packaging safety information

Warning

▶ Do not allow children to play with packaging materials due to risk of suffocation.

3.2 What's included

The SV 400 includes the following components:

• SV 400

Instruction manual

Please note

- ► Examine the shipment to ensure the unit and manual are included and inspect the unit for any visible damage.
- ► Immediately notify the carrier and/or the supplier about an incomplete shipment or any damage as a result of inadequate packaging or mishandling.

3.3 Unpacking

Carefully remove the packaging material and unit from the carton.

3.4 Disposal of the packaging

Caso believes in the importance of recycling and has selected packaging materials that not only protect your unit from damage during transit, but can be recycled to minimize any ecological impact. Recycling the packaging materials preserves raw materials and reduces waste. Take any packaging materials that are no longer required to a recycling collection point for proper disposal.

Please note

▶ If possible, keep the original packaging for the duration of the guarantee period in the event a return is necessary.

4 Setup

4.1 Setup location requirements

In order to ensure the safe and trouble-free operation of the device, the setup location must fulfill the following prerequisites:

- Attach the device only in the provided bracket at a heat restistant cooking vessel.
- The heat-resistant cooking vessel must be set up on a firm, flat, level and heatresistant surface. The carrying capacity of the support must be appropriate to withstand the weight of the cooking vessel, including device, water filling and the heaviest expected food loading.
- The device is not intended to be installed in a wall or a built-in cupboard.
- Do not set up the unit in a hot or damp environment or near flammable material.
- Do not move the cooking vessel with device when it is in operation.

- The device should not touch hot surfaces.
- The electrical outlet must be easily accessible so that the plug can be quickly disconnected in the case of an emergency.
- The setup of this unit in non-stationary locations (e.g., boats, airplanes, motor homes)
 must be carried out by a qualified electrician, provided they guarantee the
 prerequisites for the safe use of the unit.

4.2 Electrical connection

In order to ensure the safe and trouble-free operation of the device, the following instructions must be observed for the electrical connection:

- Before plugging in the unit, compare the voltage and frequency data on the device's rating plate (found on the bottom of the unit) with that of your electrical network. This data must be compatible. If in doubt consult a qualified electrician.
- The use of a multi-plug outlet adapter is not recommended due to fire danger.
- Inspect the power cord for damage and ensure it doesn't run under the unit or over hot or sharp surfaces.
- The electrical outlet must be protected by a 16A safety cut-out switch.
- The electrical safety of the unit is only guaranteed if it is connected to a properly
 installed protective conductor system. in doubt, consult a qualified electrician. The
 manufacturer cannot be made responsible for damages due to a missing or damaged
 protective conductor.

5 Complete Overview

This chapter provides you with an overview of your device and explains some of its key features.

5.1 Appliance diagram

- 1 Panel
- 2 Screw
- 3 Stainless steel skirt

Attach the device by screwing it at the cooking vessel.

Fill water into the cooking vessel and observe min-/max-marking at device. Plug in the power plug into outlet after this.





Warning

- ► Make sure water is filled over min line, but under max fill line, otherwise, the device could be damaged.
- ► Use a cooking vessel with capacity 6 20 L and RECOMMENDED minimum height of 6.3".
- ► Please ensure that the cooking vessel can bear temperatures up to 194°F.

Warning Risk of crushing!

▶ When screwing the device to the cooking vessel, make sure that your hands are out of the way of the screw to prevent crushing.



5.2 Control Panel

Display: Current temperature and remaining cooking time are displayed.



setting of temperature in 0,5 °C steps (25 – 90°C) 1 °F steps (77 – 194 °F)

00:01 – 2:00 setting of time in 1 minute steps 2:00 – 99:00 setting of time in 5 minute steps/time

activation/deactivation of device and starting of heating process. Press and hold for 3 seconds to switch to standby mode, the display will switch off.

For activation of device and switching between temperature and time. If the heating process has not yet started, you can switch between °C and °F by pressing the button for 3 seconds.

5.3 Rating plate

The rating plate with the connection and performance data can be founded on the back side.

6 Operation

This chapter provides instructions on the proper operation of your device:

6.1 SousVide cooking

- 1. Plug in the power plug. The device is in standby mode.
- 2. Press any button to end standby mode and turn on the display, the device beeps.
- 3. Press and default setting of 140°F and 04:00 hours is displayed. Set desired temperature with temperature.
- 4. Press again and set desired time with
- 5. Confirm with and the device starts the heating process
- 6. The device will beep and time is flashing once temperature of the water is reached. Place the vacuumed food into the cooking vessel. If needed weight the vacuumed bags.
- 7. Start the timer with
- 8. The device counts down the time and will beep again, once time is over.
- 9. When you want to change the settings please press as described above.
- 10. You can deactivate the device by pressing switch to standby mode.

Warning

► Risk of scalding! Carefully remove the food.

Please note Note: E1

▶ If the device should indicate "E1" in the LED display after switching on even though the water filled in is above the minimum level, please add some salt to the water and stir well.

6.2 Disassembly / assembly of the stainless steel skirt

You can remove the stainless steel skirt for easier cleaning of the device by turning it slightly counterclockwise and then pulling it down.

To assemble, put the stainless steel skirt back on and turn it clockwise.

7 Storage of the device

Store the device in its upright position, out of the reach of children.

Please note

- ► Turn off the device after use. So you can avoid unnecessary energy consumption and ensure your safety.
- ► Always unplug the device from its outlet immediately after using and before cleaning.

8 Cleaning and Maintenance

This chapter provides important information on properly cleaning and maintaining your SV 400.

8.1 Safety information

Attention

Please observe the following safety notices, before cleaning the unit to avoid damage to the unit or personal injury:

- ➤ To ensure optimum performance, the unit must be cleaned regularly. Failure to clean the unit regularly can lead to potential malfunctions, as well as safety and health risks.
- ► Turn off and unplug the unit prior to cleaning.
- ➤ Clean the device after every use as soon as it has cooled. Leaving the unit uncleaned for long periods can make it very difficult to remove leftover food and grime and may even damage the device.
- ▶ If moisture penetrates the unit's housing, it can damage the electronic components. Please ensure that no moisture enters the device (control element).
- ▶ Do not use any harsh or abrasive cleaning agents.
- ▶ Do not attempt to scrape off stubborn grime with hard or abrasive tools.
- Dry all parts thoroughly before using after cleaning.
- ▶ Do not clean the device in the dishwasher. Never immerse the control element of the device into liquid.

8.2 Maintenance and cleaning

Let the device cool down before cleaning.

Take the device out of the cooking vessel and dry it thoroughly with a damn cloth. Place it on a damp cloth after this, so that the heating element can dry inside.

Remove stainless steel skirt as described at disassembly.

Clean both under running water with a mild detergent and dry thoroughly after this.

Heating element (rods) and propeller can be cleaned carefully with a soft brush and mild detergent under running water.

Be carefull that the propeller will not be deformed when you assemble device again.

8.3 Descaling

Descale the device at least once a month, with frequent use and depending on the water hardness, descale it more often. Attach the device by screwing it at the cooking vessel.

For descaling, use a mixture 2/3 water and 1/3 vinegar. The device should be covered to just below the max mark. Set 180° F for 40 minutes.

Confirm with and the device starts the heating process

In the meantime refill water. After this thoroughly clean all parts under running water that were in contact with the water and dry them.

The device will beep once temperature of the water is reached. Start the timer with

9 Troubleshooting

The following table may help you narrow down and address minor malfunctions:

9.1 Safety notices

Attention

- ► Only qualified electricians, who have been trained by the manufacturer may carry out any repairs on electrical equipment.
- ▶ Improperly performed repairs may result in personal injury or damage to the device.

9.2 Troubleshooting

The device does not work:

- 1. Check that the cable is properly plugged into the wall socket
- 2. Check cable for damage.
- 3. Verify that the wall socket works with another device.

9.3 Troubleshooting table

The digital display is lit, but the device does not start the cooking program and displays an error code instead:

Error Code	Possible Causes	Solution
E1	1. Cooking vessel is empty	Press to start the device again. If the device should indicate "E1" in the LED display after switching on even though the water filled in is above the minimum level, please add some salt to the water and stir well.
	2. Water too low	Fill clean water up to above the "MIN" level.
	3. Device is not positioned correctly on the table	Place the device on a flat surface
	4. Error in electronics	Please contact customer service
E2, E3	Error in electronics	Please contact the Customer Service.
E4	Overheating protection	Refill water. Press to start the device again.

Please note

▶ In the event of technical troubles, faulty devices or missing parts, please contact the Customer Service.

10 Disposal of the Old Device

To protect the environment, it's important to dispose of old electronic devices properly. Do not place your old unit in the non-recyclable waste under any circumstances.



Please note

- ▶ Please take your old unit to the nearest recycling center for safe disposal.
- ▶ Until it can be disposed of properly, store your old unit away from children.

11 Guarantee

12 Months Limited Warranty

Caso Design USA warrants that for a period of 12 months from the date of purchase, this product will be free from defects in material and workmanship. Caso Design USA at its option, will repair or replace this product or any component of the product found to be defective during the warranty period. Replacement will be made with a new or remanufactured product or component. If the product is no longer available, replacement may be made with a similar product of equal or greater value. This is your exclusive warranty. DO NOT attempt to repair or adjust any electrical or mechanical functions on this product. Doing so will void this warranty.

This warranty is valid for the original retail purchaser from the date of the initial retail purchase and is not transferable. Keep the original sales receipt. Proof of purchase is required to obtain warranty performance.

This limited warranty does not cover normal wear of parts or damage resulting from any of the following: negligent use or misuse of the product, use on improper voltage or current, use contrary to the operating instructions, disassembly, repair or alteration by anyone other than Caso Design USA service center. Further this limited warranty does not cover: Acts of God, such as fire, flood, hurricanes and tornadoes.

What are the limits on Caso Design USA's Liability?

Caso Design USA shall not be liable for any incidental or consequential damages caused by the breach of any express, implied or statutory warranty or condition.

Except to the extent prohibited by applicable law, any implied warranty or condition of merchantability or fitness for a particular purpose is limited in duration to the duration of the above warranty.

Caso Design USA disclaims all other warranties, conditions, or representations, express implied, statutory or otherwise.

Caso Design USA shall not be liable for any damages of any kind resulting from the purchase, use or misuse of, or inability to use the product including incidental, special, consequential or similar damages or loss of profits, or for any breach of contract, fundamental or otherwise, or for any claim brought against purchaser by any other party.

Some provinces, states or jurisdictions do not allow the exclusion or limitation of the incidental or consequential damages or limitations on how long an implied warranty lasts, so the above limitations or exclusions may not apply to you.

This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights that vary from province to province, state to state, or jurisdiction to jurisdiction.

12 Technical Data

Device	Sous-Vide Cooker
Name	SV 400
Item No.	11310
Voltage	120V/60HZ
Power consumption	800W
Capacity	6-20 L
Net Weight	3.97lbs
Gross Weight	6.61lbs
Product dimension (WXHXD) inch	4.53x12.24x2.76"
Giftbox Dimension (WXHXD) inch	6.89x14.17x4.53"
Master Carton Dimension (WXHXD) inch	9.65x15.16x7.48"



Manuel d'utilisation original

SousVide Stick SV 400 (11310)





Succursale USA
CASO Design USA LLC

Info@CasoDesignUSA.com www.CasoDesignUSA.com

T.: 908.604.0677

Numéro de document : 11310 06-17-2020

Sous réserve d'erreurs d'impression et de typographie.

2020 CASO Design USA LLC

20

13.	Manuel d'utilisation	23
13.1	Généralités	. 23
13.2	Informations sur ce manuel	. 23
	Avis d'avertissement	_
	Limitation de la responsabilité	
13.5	Protection des droits d'auteur	. 24
14	Sécurité	24
14.1	Utilisation prévue	. 24
14.2	Informations générales sur la sécurité	. 25
14.3	Sources de danger	
14.3.	S .	
14.3.	2 Danger d'incendie	.27
14.3.	3 Dangers du courant électrique	.27
15	Mise en service	.28
15.1	Consignes de sécurité	. 28
15.2	Inventaire et contrôle de transport	. 28
15.3	Déballage	. 28
15.4	Elimination des emballages	. 28
16	Mise en place	29
16.1	Exigences pour l'emplacement d'utilisation	. 29
16.2	Raccordement électrique	. 29
17	Structure et fonctionnement	30
17.1	Vue d'ensemble et fixation	. 30
17.2	Panneau de commande	. 31
17.3	Plaque signalétique	. 31
18	Commande et fonctionnement	31
18.1	Cuisson sous vide	. 31
18.2	Démontage / montage du tablier en inox	. 32
19	Rangement de votre appareil	32
20	Nettoyage et entretien	.33
20.1	Consignes de sécurité	
20.2	Entretien et nettoyage	. 33
20.3	Détartrage	. 34
21	Réparation des pannes	34
21.1	Consignes de sécurité	. 34
	Dépannage	
21.3	Origine et remède des incidents	. 35
22	Élimination de l'ancien appareil	35

23	Garantie	36
24	Données techniques	37

13 Manuel d'utilisation

13.1 Généralités

Veuillez lire les indications de ce manuel afin de vous familiariser rapidement avec l'appareil et afin de pouvoir utiliser l'ensemble de ses fonctions.

Votre SV 400 e vous sera fidèle de nombreuses années si vous l'utilisez et l'entretenez conformément. Nous vous souhaitons beaucoup de plaisir lors de son utilisation.

13.2 Informations sur ce manuel

Ce mode d'emploi fait partie intégrante du SV 400 (nommé par la suite l'appareil) et vous fournit des informations importantes pour la première mise en service, la sécurité, l'utilisation prévue et l'entretien de l'appareil. Le mode d'emploi doit être disponible à proximité de l'appareil à tout moment. Ce mode d'emploi doit être lu et appliqué par toute personne qui est chargée de travailler avec l'appareil :

• Mise en service

• Opération

• Dépannage et/ou

Nettoyage

Conservez le manuel d'utilisation dans un endroit sûr et transmettez le au propriétaire suivant avec l'appareil.

13.3 Avis d'avertissement

Les avertissements suivants sont utilisés dans le manuel d'utilisation concerné ici.

Danger

Un avis d'alerte de ce niveau de danger indique une situation potentiellement dangereuse.

Si la situation dangereuse n'est pas évitée, cela peut entraîner la mort ou des blessures graves.

▶ Respectez les instructions de cette mise en garde afin d'éviter tout risque de mort ou de blessure grave.

Avertissement

Un avis d'alerte de ce niveau de danger indique une situation potentiellement dangereuse.

Si la situation dangereuse n'est pas évitée, cela peut entraîner des blessures graves.

▶ Respectez les instructions de cette mise en garde afin d'éviter les dommages corporels.

Attention

Un avis d'alerte de ce niveau de danger indique une situation potentiellement dangereuse.

Si la situation dangereuse n'est pas évitée, cela peut entraîner des blessures légères ou modérées.

▶ Respectez les instructions de cette mise en garde afin d'éviter les dommages corporels.

Remarque

Un tel avis indique des informations complémentaires qui simplifient la manipulation de la machine.

13.4 Limitation de la responsabilité

Toutes les informations, données et notices techniques relatives à l'installation, au fonctionnement et à l'entretien sont parfaitement à jour au moment de l'impression et sont compilées au mieux de nos connaissances et de nos convictions, en tenant compte de nos expériences et de nos constatations passées.

Les informations, les illustrations et les descriptions de ce manuel ne peuvent donner lieu à aucune réclamation. Le fabricant n'assume aucune responsabilité pour les dommages résultant de ce qui suit :

- Non-respect du manuel
- Utilisations à des fins non conformes
- Réparations inadéquates
- Altérations techniques, modifications de l'appareil
- Utilisation de pièces de rechange non autorisées

Les modifications de l'appareil ne sont pas recommandées et ne sont pas couvertes par la garantie.

Toutes les traductions sont effectuées au mieux de nos connaissances. Nous n'assumons aucune responsabilité pour les erreurs de traduction, même si la traduction a été effectuée par nos soins ou sur nos instructions. Le texte original allemand fait foi.

13.5 Protection des droits d'auteur

Ce document est protégé par le droit d'auteur.

CASO Design USA LLC. se réserve tous les droits, y compris ceux de reproduction photomécanique, de duplication et de distribution, meme partielle, par des procédés spéciaux (par exemple, traitement des données, supports de données, réseaux de données).

Sous réserve de modifications du contenu et de modifications techniques.

14 Sécurité

Ce chapitre vous donne des conseils de sécurité importants pour la manipulation de l'appareil. L'appareil est conforme aux règles de sécurité requises. Une utilisation incorrecte peut entraîner des dommages personnels ou matériels.

14.1 Utilisation prévue

Cet appareil est uniquement destiné à être utilisé dans les ménages. Les utilisations à des fins différentes ou dépassant cette description sont considérées comme incompatibles avec l'utilisation prévue ou désignée.

Avertissement

Danger dû à une utilisation non conforme!

Des dangers peuvent émaner de l'appareil s'il est utilisé pour un usage non conforme et/ou un autre type d'utilisation.

Avertissement

- Utilisez l'appareil exclusivement pour l'usage auquel il est destiné.
- ▶ Respectez les méthodes de procédure décrites dans le présent manuel d'exploitation.

Les réclamations de toutes sortes dues à des dommages résultant d'une utilisation non conformes sont exclues.

L'utilisateur assume seul le risque.

14.2 Informations générales sur la sécurité

Remarque

Pour une utilisation en toute sécurité de l'appareil veuillez observer les consignes générales de sécurités suivantes:

- ► Avant son utilisation s'assurer qu'il ne comporte pas de défauts visuels. Ne jamais mettre en marche un appareil détérioré.
- ➤ Si le cordon d'alimentation est endommagé, l'appareil doit être jeté. Le cordon d'alimentation ne peut pas être remplacé.
- ▶ L'appareil peut être utilisé par des personnes dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont amoindries ou manquant d'expérience et/ou de connaissance si elles sont surveillées ou ont été informées de la manière d'utiliser l'appareil en sécurité et ont compris les risques en résultant.
- ▶ L'appareil et son câble de branchement doivent être tenus à l'écart des enfants.
- ► Ne pas laisser les enfants jouer avec l'appareil.
- ► Le nettoyage et l'entretien assuré par l'utilisateur ne doit pas être effectué par des enfants.
- ▶ Les réparations doivent être effectuées uniquement par un service après-vente agréé par le constructeur, sinon en cas de dommages le recours en garantie est supprimé. Des réparations incorrectes peuvent entraîner de graves dangers pour l'utilisateur.
- ▶ Les pièces défectueuses doivent être remplacées uniquement par des rechanges d'origine. Ces pièces sont seules capables de répondre aux exigences de sécurité.
- ▶ Pendant son fonctionnement ne pas laisser l'appareil sans surveillance.
- ► Lorsque vous débranchez la prise, veuillez tirer sur la fiche et non sur le cordon, pour éviter toute blessure.
- ▶ Déroulez entièrement le câble d'alimentation avant usage.
- ▶ L'appareil ne doit pas être passé au lave-vaisselle.
- ► L'appareil ne doit être positionné que verticalement dans un réceptacle de cuisson résistant à la chaleur.
- ▶ Ne sortez pas l'appareil du réceptacle de cuisson en cours de fonctionnement.
- ► L'appareil ne doit pas être utilisé pour faire chauffer de l'eau potable. Ceci pourrait endommager l'appareil.

Remarque

- ► Respectez les marquages pour le niveau d'eau minimal et maximal. Sinon, vous pourriez endommager l'appareil.
- ▶ Ne le déplacez pas le réceptacle de cuisson en cours de fonctionnement.
- ► L'appareil doit se trouver à une distance d'au moins 0.39" du fond du réceptacle chauffant pour ne pas bloquer la circulation de l'eau.
- ▶ Débranchez la prise avant de retirer l'appareil du réceptacle contenant de l'eau.
- ► Même débranché, l'appareil est encore chaud et ne doit être touché qu'au niveau de l'élément d'actionnement et ne pas être posé sur des surfaces sensibles à la chaleur.
- L'appareil ne doit jamais être utilisé avec un contrôleur externe ou une télécommande.
- ▶ N'utilisez pas d'eau distillée ou déionisée.
- ► Ne faites jamais fonctionner la cuisinière lorsque le couvercle de l'élément en acier inoxydable est retiré. Veillez toujours à ce que la cuisinière soit solidement fixée.
- ➤ Cet appareil ne doit PAS être utilisé par des enfants ou des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites. Une surveillance étroite est nécessaire lorsque cet appareil est utilisé à proximité d'enfants ou de ces personnes. Les enfants ne doivent pas utiliser ou jouer avec cet appareil.
- Ne laissez pas le cordon pendre au-dessus du bord de la table ou du comptoir, ni toucher des surfaces chaudes.
- ▶ Débranchez la prise de courant lorsque vous n'utilisez pas l'appareil et avant de le nettoyer. Laissez-le refroidir.
- Ne pas placer sur ou près d'un brûleur à gaz ou électrique chaud, ni dans un four chauffé.
- ► Placez votre récipient de cuisson sur un protecteur thermique ou un tapis pour éviter d'endommager les surfaces de travail.
- Scellez toujours les aliments dans un sac ou un bocal avant de les immerger dans l'eau du récipient de cuisson.
- ► La consommation de viandes, volailles, fruits de mer, crustacés ou œufs crus ou insuffisamment cuits peut augmenter le risque de maladies d'origine alimentaire.
- ▶ N'utilisez pas la cuisinière pour un usage autre que celui décrit dans ce guide.
- ► Le produit n'est pas destiné à être utilisé à l'extérieur, et est uniquement destiné à un usage domestique.

14.3 Sources de danger

14.3.1 Danger de brulures

Danger

Attention: Ne pas toucher les surfaces chaudes. L'appareil chauffe énormément pendant et après son fonctionnement. L'eau chauffée est également brûlante. Risque de brûlures.

- ▶ L'appareil chauffe en cours de fonctionnement. Laissez refroidir l'appareil avant de le nettoyer ou de le toucher. Ne touchez pas le métal chauffé.
- ▶ Quand l'appareil est chaud, ne le tenez que par l'élément de commande.
- ▶ Ne touchez et ne prenez l'aliment chauffé (sous vide) qu'à l'aide d'une pince de service résistant à la chaleur ou autre.
- ▶ L'appareil chaud et le réceptacle de cuisson chauffée, l'eau chaude et la vapeur d'eau peuvent provoquer des brûlures. Maniez-les avec précaution. Utilisez des maniques ou des gants à four si vous souhaitez déplacer le réceptacle de cuisson.
- ▶ L'élément chauffant reste très chaud même après le débranchement de la prise et il ne faut donc pas le toucher ni le poser sur des surfaces inflammables.

14.3.2 Danger d'incendie

Danger

En cas d'utilisation non conforme de l'appareil cela peut provoquer un incendie par inflammation du contenu. Pour éviter tout risque d'incendie veuillez observer les consignes de sécurité suivantes :

- ► Ne disposez pas l'appareil à proximité de matériaux inflammables.
- ► N'approchez pas l'appareil de sources de chaleur (chauffage à gaz ou électrique, brûleur, four chaud, etc.).
- ► Veillez à ce que le câble ne touche pas l'appareil brûlant.
- ▶ Ne couvrez pas l'appareil avec du film ou des torchons.

14.3.3 Dangers du courant électrique

Danger Danger de mort par électrocution!

Danger de mort en cas de contact avec des câbles ou des pièces sous tension ! Pour éviter les risques d'électrocution veuillez observer les consignes de sécurité suivantes :

- ➤ Si le cordon d'alimentation est endommagé, l'appareil doit être jeté. Le cordon d'alimentation ne peut pas être remplacé.
- ► Ne pas utiliser l'appareil lorsque le câble électrique ou le connecteur sont détériorés, lorsque l'appareil ne fonctionne pas correctement ou qu'il à fait une chute.
- ► Avant de brancher l'appareil sur le secteur ou de le mettre sous tension, assurez-vous que vos mains sont parfaitement sèches.

Danger

- N'ouvrez en aucun cas le carter de l'appareil. Danger d'électrocution si l'on touche des raccordements sous tension ou que l'on modifie la construction mécanique ou électrique. D'autre part l'appareil peut connaître des dysfonctionnements.
- ▶ Débranchez la prise de l'appareil quand vous ne l'utilisez pas et avant de le nettoyer.
- ➤ Si l'élément de commande a été plongé brièvement dans de l'eau, faire sécher complètement l'appareil (24 heures). Écartez le câble de l'appareil de l'eau. Ne plongez que l'élément chauffant de l'appareil dans l'eau.
- ► Respectez le marquage mini et maxi de l'appareil quand vous remplissez le réceptacle.

15 Mise en service

Ce chapitre est consacré à des indications importantes concernant la mise en service de l'appareil. Observez les indications pour éviter les dangers et les détériorations.

15.1 Consignes de sécurité

Avertissement

▶ Ne pas utiliser les matériaux d'emballage pour jouer. Danger d'étouffement.

15.2 Inventaire et contrôle de transport

L'appareil SV 400 de façon standard avec les composants suivants :

• SV 400 • Mode d'emploi

Remarque

- ▶ Vérifier l'intégralité de la livraison et les éventuels défauts visuels.
- ► En cas de livraison incomplète ou de dégâts en raison d'un emballage insuffisant ou du transport veuillez en avertir immédiatement l'expéditeur, l'assurance et le livreur.

15.3 Déballage

Pour déballer l'appareil procédez comme suit :

• Retirer l'appareil du carton et éliminez les matériaux d'emballage.

15.4 Elimination des emballages

L'emballage protège l'appareil contre les dégâts de transport.

Les matériaux d'emballage ont été choisis selon des critères environnementaux et de techniques d'élimination, c'est pourquoi ils sont recyclables. Le retour des emballages dans le circuit des matières épargne les matières premières et restreint le volume des déchets. Eliminez les emballages inutiles dans les points de collecte destinés au système de recyclage avec le logo «Point vert».

Remarque

➤ Veuillez si possible conserver l'emballage original pendant la durée de la garantie de l'appareil afin de pouvoir emballer correctement l'appareil en cas de recours en garantie.

16 Mise en place

16.1 Exigences pour l'emplacement d'utilisation

Pour un fonctionnement sûr et sans problème de l'appareil, son emplacement d'utilisation doit être choisi selon les critères suivants :

- Fixez l'appareil à l'aide du support prévu à cet effet dans un réceptacle de cuisson résistant à la chaleur.
- Ce réceptacle de cuisson doit être posé sur une base stable, horizontale et résistant à la chaleur. La capacité de charge de la base doit être adaptée au poids de l'appareil rempli d'eau et du produit le plus lourd qu'on ait à faire cuire.
- Ne disposez pas l'appareil dans un environnement chaud, mouillé ou très humide ou à proximité de matériaux inflammables.
- L'appareil n'est pas prévu pour une installation dans une niche de mur ou dans un élément de cuisine.
- Ne déplacez par le SV 400 ni le réceptacle de cuisson pendant qu'il fonctionne.
- L'appareil ne doit pas être mis en contact avec des surfaces chaudes.
- La prise de courant doit être facilement accessible, de sorte à pouvoir débrancher facilement le câble en cas d'urgence.
- L'installation et le montage de cet appareil sur des emplacements mobiles (par exemple un bateau) doivent être exécutés uniquement par des entreprises / personnes professionnels qui garantissent les exigences de sécurité d'utilisation de cet appareil.

16.2 Raccordement électrique

Pour une utilisation de l'appareil sûre et sans panne, il faut observer les indications suivantes pour le raccordement électrique :

- Avant de brancher l'appareil il faut comparer les données de raccordement (tension et fréquence) de la plaque signalétique avec celles de votre réseau. Ces données doivent correspondre, afin de ne pas exposer l'appareil à des dégradations. En cas de doute renseignez-vous auprès d'un électricien.
- Il est interdit d'utiliser des multiprises ou des barrettes de prises multiples en raison des dangers potentiels.
- Assurez-vous que le câble électrique est en parfait état et qu'il n'est pas disposé sous le four ou des surfaces chaudes ou des bords coupants.

- La prise de réseau doit être protégée par une protection de 16A.
- La sécurité électrique de l'appareil est garantie uniquement lorsqu'il est raccordé à un circuit électrique avec un système de protection installé en toute conformité. En cas de doute faites vérifier l'ensemble de l'installation électrique par un électricien. Le constructeur ne peut pas être tenu responsable pour les dégâts causés par un conducteur de masse absent ou interrompu.

17 Structure et fonctionnement

Ce chapitre est consacré à des indications importantes sur la structure et le fonctionnement de l'appareil.

17.1 Vue d'ensemble et fixation

- 1 Panneau de commande
- 2 Bouchon à vis
- 3 Tablier en inox

Fixez l'appareil en le vissant au réceptacle. Mettez de l'eau dans le réceptacle de cuisson et respectez le marquage mini/maxi de l'appareil. Seulement à ce moment-là, branchez la fiche dans la prise de secteur.





Avertissement

- Assurez-vous que le niveau de l'eau est au dessus de la ligne min, mais en dessous de la ligne max, sinon l'appareil pourrait être endommagé.
- ▶ Utilisez un récipient ayant une capacité de 6-20 Litres et une hauteur minimale RECOMMANDEE de 6.3".
- N'utilisez que des réceptacles à eau supportant une température maximale de 194 °F

Avertissement Danger d'écrasement!

► En vissant l'appareil sur le réceptacle, assurez-vous que vos mains ne passent pas sous le bouchon à vis pour éviter de les coincer.



17.2 Panneau de commande

Affichage : la température actuelle et la durée de cuisson restante s'affichent.



Réglage de la température par paliers de 0,5 °C (25 – 90°C) ou 1 °F 77 – 194 °F).

00:01 - 2:00 Réglage de l'heure par paliers de 1 minute2:00 - 99:00 Réglage de l'heure par paliers de 5 minutes

Activer/désactiver l'appareil et démarrer le processus de chauffage. Maintenez la touche enfoncée pendant 3 secondes pour passer en mode veille, l'écran

Pour activer l'appareil et commuter entre la température et l'heure.

Si le processus de chauffage n'a pas encore commencé, il est possible de passer de °C à °F en maintenant la touche enfoncée pendant 3 secondes.

17.3 Plaque signalétique

La plaque signalétique comportant les paramètres de raccordement et de puissance se trouve au dos de l'appareil.

18 Commande et fonctionnement

Ce chapitre est consacré à des indications importantes sur la commande de l'appareil. Pour éviter tout risque et dégradations, veuillez observer les indications.

18.1 Cuisson sous vide

Branchez la fiche. L'appareil est en mode veille.

- 1. Appuyez sur n'importe quel bouton pour sortir du mode veille et allumez l'écran, l'appareil émet un bip.
- 2. Appuyez sur et le réglage par défaut de 140°F et 04:00 heures s'affiche.

Régler ensuite la température souhaitée avec



- 3. Appuyez de nouveau sur et ensuite sur pour régler l'heure souhaitée.
- 4. Confirmez le réglage avec et l'appareil se met alors à chauffer.
- 5. Un signal sonore est émis et le voyant de fonctionnement clignote une fois que la température souhaitée est atteinte.
- 6. Mettez ensuite l'aliment sous vide dans le réceptacle de cuisson. Le cas échéant, lestez les sachets sous vide.
- 7. Commencez par la minuterie avec
- 8. L'appareil commence le compte à rebours du temps réglé et émet un nouveau signal sonore une fois que la durée réglée s'est écoulée.
- 9. Si vous voulez modifier les réglages, appuyez pendant 3 secondes sur modifiez les réglages comme indiqué ci-dessus.
- 10. Vous pouvez désactiver l'appareil en appuyant pendant 3 secondes sur L'appareil passe alors en mode veille.

Avertissement

► Risque de brûlures! Retirez délicatement la nourriture

Remarque Note: E1

➤ Si l'appareil affiche E1 sur l'indicateur à LED bien que l'eau incorporée dépasse le niveau minimal, ajoutez un peu de sel dans l'eau et mélangez bien.

18.2 Démontage / montage du tablier en inox

Vous pouvez retirer le tablier en inox pour faciliter le nettoyage de l'appareil en le tournant légèrement dans le sens inverse des aiguilles d'une montre, puis en le tirant vers le bas.

Pour le remontage, remplacez le tablier en inox et serrez-le dans le sens des aiguilles d'une montre.

19 Rangement de votre appareil

Rangez l'appareil à plat dans un endroit sûr et hors de portée des enfants.

Remarque

- ► Arrêtez l'appareil après usage. Vous évitez ainsi une consommation inutile d'énergie et garantissez votre sécurité.
- ➤ Si vous ne devez pas utiliser l'appareil pendant un certain temps, nous conseillons de débrancher la prise d'alimentation électrique.

20 Nettoyage et entretien

Ce chapitre est consacré à des indications importantes sur le nettoyage et l'entretien de l'appareil. Pour éviter la dégradation de l'appareil par un nettoyage incorrect et pour son bon fonctionnement veuillez observer les conseils ci-dessous.

20.1 Consignes de sécurité

Attention

Avant de commencer le nettoyage de l'appareil veuillez observer les consignes de sécurité suivantes :

- ► L'appareil d'emballage sans vide doit être régulièrement nettoyé et il faut éliminer les restes d'aliments cuits. Si l'appareil n'est pas maintenu dans un état permanent de propreté, cela a des effets négatifs sur sa durée de vie et peut rendre l'appareil dangereux et provoquer l'apparition de moisissures et d'attaques bactériennes.
- ▶ Avant le nettoyage arrêter l'appareil et retirer le connecteur de la prise murale.
- ► Après son utilisation la bande de scellage est chaude. Attention, risques de brulures ! Attendre que l'appareil soit froid.
- ► Nettoyer l'appareil après utilisation quand le four est refroidi. Ne pas attendre trop longtemps car cela rend le nettoyage plus difficile, et éventuellement impossible. Un encrassement trop important peut le cas échéant dégrader l'appareil.
- ► La pénétration d'humidité dans l'appareil peut détériorer les composants électroniques. Faites attention que du liquide ne pénètre pas à l'intérieur de l'appareil (élément de commande).
- ► L'appareil ne doit pas être passé au lave-vaisselle.
- ► Ne plongez jamais l'organe de commande de l'appareil dans du liquide.
- ▶ Ne pas utiliser de produits nettoyants agressifs ou abrasifs et aucun solvant.
- ▶ Ne pas gratter les salissures résistantes avec des objets acérés.
- ► Séchez parfaitement l'appareil avant de le réutiliser.

20.2 Entretien et nettoyage

Laissez refroidir l'appareil avant de le nettoyer. Sortez l'appareil du réceptacle de cuisson et séchez-le soigneusement avec un chiffon doux. Posez-le ensuite sur un linge sec pour qu'il finisse de sécher et que l'élément chauffant puisse aussi sécher de l'intérieur. Retirer le tablier en inox comme indiqué dans Démontage. Lavez-les tous les deux à l'eau courante avec un liquide vaisselle puis séchez-les complètement.

Nettoyer soigneusement l'élément chauffant et l'hélice avec une brosse douce et un liquide vaisselle sous l'eau courante. Veiller à ce que l'hélice ne soit pas gauchie. Remonter l'appareil.

20.3 Détartrage

Détartrez l'appareil au moins une fois par mois, plus souvent si vous l'utilisez fréquemment et plus souvent en fonction de la dureté de l'eau.

Pour le détartrage, utilisez un mélange de 2/3 d'eau et 1/3 de vinaigre. L'appareil doit être couvert jusqu'à un niveau juste en dessous de la marque maximale. Régler à 180 °F

pendant 40 min. Confirmez le réglage avec et l'appareil démarre le processus de chauffage. Un signal sonore retentit et l'heure réglée clignote lorsque la température

souhaitée est atteinte. Démarrez la minuterie avec

Rajoutez de l'eau de temps en temps. Nettoyez ensuite soigneusement la partie de l'appareil qui a été en contact avec l'eau sous l'eau courante, puis séchez-la.

21 Réparation des pannes

Ce chapitre est consacré à des indications importantes sur la localisation des pannes et leur réparation. Pour éviter les dangers et les dégradations il faut observer les indications.

21.1 Consignes de sécurité

Attention

- ► Les réparations sur les appareils électriques doivent être effectuées uniquement par des spécialistes agréés par le constructeur.
- ► Les réparations non professionnelles peuvent provoquer de graves dangers pour l'utilisateur et des dégâts sur l'appareil.

21.2 Dépannage

L'appareil ne fonctionne pas :

- 1 Vérifiez que le câble est bien branché dans la prise.
- 2 Vérifiez le bon état du câble.
- 3 Vérifiez si la prise fonctionne avec un autre appareil.

21.3 Origine et remède des incidents

L'indicateur numérique s'allume mais l'appareil ne commence pas le programme de cuisson et affiche un code d'erreur :

Code d'erreur	Causes possibles	Solution
E1	1. Réservoir vide	Ajoutez de l'eau claire jusqu'au-dessus du niveau "MIN". Appuyez sur pour redémarrer l'appareil. Si l'appareil affiche E1 sur l'indicateur à LED bien que l'eau incorporée dépasse le niveau minimal, ajoutez un peu de sel dans l'eau et mélangez bien.
	2. Pas assez d'eau	Ajoutez de l'eau claire jusqu'au-dessus du niveau "MIN".
	3. Appareil et reservoir non positionné correctement sur la table	Mettre l'appareil sur une surface plane
	4. Anomalie du système électronique	Contactez le service après-vente
E2, E3	Erreur dans l'électronique	Veuillez contacter le service clientèle
E4	Protection contre la surchauffe	Remplissez avec de l'eau. Appuyez sur pour redémarrer l'appareil.

Remarque

➤ Si vous ne pouvez pas résoudre le problème à l'aide du tableau ci-dessus, adressezvous au service après vente.

22 Élimination de l'ancien appareil

Les anciens appareils électriques et électroniques contiennent souvent encore des matériaux de valeur. Cependant, ils contiennent également des substances nocives, qui étaient nécessaires à leur fonctionnement et à leur sécurité. Si ces substances étaient mises dans les déchets non recyclables ou étaient mal manipulées, elles pourraient être préjudiciables à la santé humaine et à l'environnement. Par conséquent, ne mettez en aucun cas votre ancien appareil dans les déchets non recyclables.



Remarque

- ▶ Utilisez le point de collecte, établi dans votre ville, pour retourner et recycler les vieux appareils électriques et électroniques. Si nécessaire, contactez votre mairie, le service local de collecte des déchets ou votre revendeur pour obtenir des informations.
- ▶ Veillez à ce que votre ancien appareil soit rangé en toute sécurité et à l'abri des enfants jusqu'à son elimination : avant de jeter votre ancien réfrigérateur, enlevez les portes et laissez les étagères en place, afin que les enfants ne puissent pas y grimper facilement.
- ► Le gaz de soufflage à l'intérieur de l'appareil est inflammable. L'élimination de ce matériau inflammable doit être conforme aux réglementations nationales.

23 Garantie

Garantie limitée de 12 mois

Caso Design USA garantit que pendant une période de 12 mois à compter de la date d'achat, ce produit sera exempt de tout défaut de matériau et de fabrication. Caso Design USA s'engage, à sa discrétion, à réparer ou à remplacer ce produit ou tout composant du produit jugé défectueux pendant la période de garantie. Le remplacement sera effectué par un produit ou un composant neuf ou réusiné. Si le produit n'est plus disponible, le remplacement peut être effectué par un produit similaire de valeur égale ou supérieure. Il s'agit de votre garantie exclusive. N'essayez pas de réparer ou de régler les fonctions électriques ou mécaniques de ce produit. Toute tentative de réparation ou de réglage annulerait la garantie.

Cette garantie est valable pour le premier acheteur au détail à partir de la date de l'achat initial au détail et n'est pas transférable. Conservez la facture d'achat originale. Une preuve d'achat est nécessaire pour obtenir l'exécution de la garantie.

Cette garantie limitée ne couvre pas l'usure normale des pièces ni les dommages résultant de l'un des éléments suivants : utilisation négligente ou abusive du produit, utilisation sur une tension ou un courant inadéquat, utilisation contraire aux instructions d'utilisation, démontage, réparation ou modification par une personne autre que le centre de service de Caso Design USA. En outre, cette garantie limitée ne couvre pas : les catastrophes naturelles, telles que les incendies, les inondations, les ouragans et les tornades.

Quelles sont les limites de la responsabilité de Caso Design USA ?

Caso Design USA ne sera pas responsable des dommages accessoires ou indirects causés par la violation de toute garantie ou condition expresse, implicite ou statutaire.

Sauf dans la mesure interdite par la loi applicable, toute garantie ou condition implicite de qualité marchande ou d'adéquation à un usage particulier est limitée dans le temps à la durée de la garantie ci-dessus.

Caso Design USA décline toute autre garantie, condition ou représentation, expresse, implicite, statutaire ou autre.

Caso Design USA ne sera pas responsable des dommages de toute nature résultant de l'achat, de l'utilisation ou de la mauvaise utilisation, ou de l'incapacité à utiliser le produit, y compris les dommages accessoires, spéciaux, consécutifs ou similaires ou la perte de profits, ou de toute rupture de contrat, fondamentale ou autre, ou de toute réclamation introduite contre l'acheteur par une autre partie.

Certaines provinces, États ou juridictions n'autorisent pas l'exclusion ou la limitation des dommages accessoires ou indirects ou la limitation de la durée d'une garantie implicite, de sorte que les limitations ou exclusions ci-dessus peuvent ne pas s'appliquer à vous.

Cette garantie vous donne des droits légaux spécifiques, et vous pouvez également avoir d'autres droits qui varient d'une province, d'un État ou d'une juridiction à l'autre.

24 Données techniques

Appareil	Sous-Vide Cooker
Nom	SV 400
N° de pièce	11310
Tension	120V/60HZ
Consommation d'énergie	800W
Capacité	6-20 L
Poids net	3.97lbs
Poids brut	6.61lbs
Dimension du produit (LXHXD) en pouces	4.53x12.24x2.76"
Dimension de la boîte à cadeau (LXHXD) en pouces	6.89x14.17x4.53"
Dimension du carton principal (LXHXD) en pouces	9.65x15.16x7.48"